



MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

VIS		NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME		DYNAMIQUES CCL			
POINTAGE - SCORE					NO.	NOMS - NAMES	C.A. JA
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.			
					30	MATHIS MORIN *	G
27	20		11:20	1	31	VINCENT MOREAU	G
22	35	33	03:56	2	20	JEREMY GUILBEAULT	
					21	NATHAN ROUSSELLE	
					22	NATHAN GUINOIS-CHARBONNEAU	
					26	ZACHARIE HOUDE	
					27	HUGO BRISEBOIS	
					28	JEREMY LEBLANC	
					29	MADDOX GUERIN	
					32	MATISSE UZUNADAM	
					33	ALEXIS BOYER	
					34	KADE L'ECUYER	
					35	VINCENT CROTEAU	
					36	ANTOINE LUSSIER	
					37	GABRYEL THERIAULT	
					38	FÉLIX GADOURY	
					39	PIERRE-CHARLES ROY	

PUNITIONS - PENALTIES							
MINEURES - MINORS				AUTRES - OTHERS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
28	A22	09:47	1				
39	A53	01:09	2				
37	A52	06:01	2				
27	A47	07:30	2				
39	A52	08:55	3				

LOC		NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME		PIONNIERS LANAUDIÈRE			
POINTAGE - SCORE					NO.	NOMS - NAMES	C.A. JA
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.			
					01	EMILE DESLONGCHAMPS *	G
					29	JEAN-SIMON MARCIL	G
					07	TRISTAN VENNE	
					08	XAVIER MALO	
					09	ZACARY BRIEN	
					10	MASSIMO PETRUT	
					11	LUCAS D'AMOUR	
					12	AUGUSTIN ALLARD	
					13	MATHIS ERICE ST-LAURENT	
					15	ALEXIS FORTIN	
					16	SHELDON MAIORANO	
					17	XAVIER ROY	
					18	JUSTIN BLAIS	
					19	NATHAN WRIGHT	
					20	LEO BENOIT	
					21	JONATHAN POIRIER	

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES							
AUTRES - OTHERS				MINEURES - MINORS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
				13	A52	04:23	1
				19	A44	04:44	2
				10	A53	06:26	2
				07	A55	06:36	3
				15	A47	11:59	3

FUSILLADE / SHOOTOUT									
DYNAMIQUES CCL					PIONNIERS LANAUDIÈRE				
BUT GOALS		BUT GOALS			BUT GOALS		BUT GOALS		
1		6			1		6		
2		7			2		7		
3		8			3		8		
4		9			4		9		
5		10			5		10		

FUSILLADE / SHOOTOUT									
DYNAMIQUES CCL					PIONNIERS LANAUDIÈRE				
BUT GOALS		BUT GOALS			BUT GOALS		BUT GOALS		
1		6			1		6		
2		7			2		7		
3		8			3		8		
4		9			4		9		
5		10			5		10		

TOTAL		SUPP. OVERTIME		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME		TOTAL				
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN			
41	0	3			0	0	3	0			30	01	1	0	1	0			0			2	0	41
	0	0			0	0	0	0			31	29	0		0				0			0	0	

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	POINTAGE FINAL / SCORE
1		2
	SPECTATEURS / SPECTATORS	

(LETTRES MOULÉES) OFFICIELS / OFFICIALS		(PRINTED LETTERS)	
JUGE DE BUT GOAL JUDGE	JUGE DE LIGNES LINESMAN	JUGE DE BUT GOAL JUDGE	JUGE DE LIGNES LINESMAN
JUGE DE BUT GOAL JUDGE	JUGE DE LIGNES LINESMAN	JUGE DE BUT GOAL JUDGE	JUGE DE LIGNES LINESMAN
ANNONCEUR ANNOUNCER	ARBITRE REFEREE	ANNONCEUR ANNOUNCER	ARBITRE REFEREE
CHRONOMÉTRÉUR TIME KEEPER	ARBITRE REFEREE	CHRONOMÉTRÉUR TIME KEEPER	ARBITRE REFEREE
MARQUEUR SCOREKEEPER	SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE	MARQUEUR SCOREKEEPER	SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE
			X

TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	FRANC JEU
DÉBUT / START	FIN / END
14:04:00	15:25:00
3e PÉRIODE / 3rd PERIOD	TEMPS RESTANT / REMAINING TIME
:	03 : 01